



PROTOKOLAS

2023 m. balandžio 26 d. 9.00–12.30 val. ir 14.30–18.30 val. posėdis

SPINELLI 5E-2

BRIUSELIS

Posėdis pradėtas 2023 m. balandžio 26 d., trečiadienį, 09.03 val. pirmininkaujant komiteto pirmininkui Pierre'ui Karleskindui.

2023 m. balandžio 26 d. 9.00–12.00 val.

Dalyvauja Komisijos atstovai

1. Darbotvarkės tvirtinimas

Sprendimas: darbotvarkės projektas patvirtintas.

2. Pirmininko pranešimai

Kaip pranešta per praėjusią plenarinę sesiją, kadangi ECR frakcija dydžiu pralenkė ID frakciją, bus atitinkamai pakoreguota kalbėjimo komitete tvarka.

3. Posėdžių protokolų tvirtinimas

- 2023 m. kovo 1–2 d.

PV – PE745.287v01-00

- 2023 m. kovo 27–28 d.

PV – PE745.539v01-00

Sprendimas: protokolai patvirtinti.

*** *Elektroninis balsavimas* ***

4. Daugiametis rytų Atlanto ir Viduržemio jūros paprastųjų tunų išteklių valdymo planas, kuriuo iš dalies keičiami reglamentai (ES) 2017/2107, (ES) 2019/[NAFO] bei (ES) Nr. 1936/2001 ir panaikinamas Reglamentas (ES) 2016/1627

PECH/9/11248

***I 2019/0272(COD) COM(2019)0619 – C9-0188/2019

Pranešėja:

Clara Aguilera (S&D)

Atsakingas komitetas:

PECH

- Balsavimas dėl preliminaraus susitarimo, pasiekto per tarpinstitucines derybas (išankstinis susitarimas per antrąjį svarstymą)

Sprendimas: preliminarus susitarimas patvirtintas (21 narys balsavo už, 3 – prieš, susilaikiusių nebuvo).

Kalbėjo: Pierre Karleskind, Clara Aguilera

5. Tam tikrų mažmeninės prekybos prekių, sodinti skirtų augalų, sėklinių bulvių, mašinų ir tam tikrų transporto priemonių, naudojamų žemės ar miškų ūkyje, siuntų įvežimo į Šiaurės Airiją iš kitų Jungtinės Karalystės dalių ir tam tikrų gyvūnų augintinių vežimo į Šiaurės Airiją nekomerciniais tikslais specialiosios taisyklės

PECH/9/11440

***I 2023/0062(COD) COM(2023)0124 – C9-0031/2023

Pirmininkas:

Pierre Karleskind (RENEW)

AL – PE746.826v01-00

Atsakingi komitetai:

ENVI, AGRI Pascal Canfin (RENEW)

– Martin Hlaváček (RENEW)

- Laiško forma pateikto nuomonės projekto tvirtinimas

Sprendimas: nuomonės projektas patvirtintas (23 nariai balsavo už, 1 – prieš, 1 susilaikė).

***** Elektroninio balsavimo pabaiga *****

6. ES ir JK prekybos ir bendradarbiavimo susitarimo įgyvendinimo ataskaita

PECH/9/10772

2022/2188(INI)

Nuomonės referentas:

João Albuquerque (S&D)

PA – PE745.498v01-00

Atsakingi komitetai:

AFET, INTA* Andreas Schieder (S&D)

– Seán Kelly (PPE)

- Nuomonės projekto svarstymas
- Pakeitimų pateikimo terminas: **2023 m. gegužės 10 d. 17.00 val.**

Kalbėjo: Pierre Karleskind, João Albuquerque, François-Xavier Bellamy, Francisco Guerreiro, France Jamet, Peter van Dalen, Francisco José Millán Mon, Isabel Carvalhais, Asger Christensen, Eva Carballeira Fernandez (MARE GD)

*** *Uždaras* ***

7. ES ir Norvegijos dvišaliai ir trišaliai žvejybos susitarimai. Dabartinė padėtis
PECH/9/05673

- Keitimasis nuomonėmis su Komisijos atstovais

Kalbėjo: Pierre Karleskind, Peter van Dalen, Clara Aguilera, Izaskun Bilbao Barandica, Caroline Roose, Francisco José Millán Mon, Isabel Carvalhais, Asger Christensen, François-Xavier Bellamy, Fabrizio Donatella (MARE GD direktorius)

8. Komisijos informacinis pranešimas prieš 27-ąją IOTC metinę sesiją

Kalbėjo: Pierre Karleskind, Isabel Carvalhais, Izaskun Bilbao Barandica, Caroline Roose, Francisco José Millán Mon, France Jamet, Clara Aguilera, Luis Molledo (MARE GD)

*** *Uždaro posėdžio pabaiga* ***

9. Žuvininkystės komiteto komandiruotė į Bretanę (Brestas / Lorjanas), 2023 m. balandžio 3–5 d.
PECH/9/11672

CR – PE746.868v01-00

- Ataskaita komitetui

Kalbėjo: Pierre Karleskind, Caroline Roose, France Jamet.

Posėdis sustabdytas 11.52 val.

2023 m. balandžio 26 d. 12.00–12.30 val. (koordinatorių posėdis)

*** *Uždaras* ***

10. Koordinatorių posėdis

2023 m. balandžio 26 d. 14.30–18.30 val.

Posėdis pratęstas 14.40 val. pirmininkaujant komiteto pirmininkui Pierre'ui Karleskindui.

11. Keitimasis nuomonėmis su už aplinką, vandenynus ir žuvininkystę atsakingu Komisijos nariu Virginijumi Sinkevičiumi
PECH/9/02020

- Keitimasis nuomonėmis

Kalbėjo: Pierre Karleskind, Peter van Dalen, Isabel Carvalhais, Izaskun Bilbao Barandica, Caroline Roose, Ladislav Ilčić, Rosanna Conte, Anja Hazekamp, Francisco José Millán Mon, Clara Aguilera, Asger Christensen, Francisco Guerreiro, Bert-Jan Ruissen, France Jamet, Niclas Herbst, Pietro Bartolo, Ska Keller, Annalisa Tardino, Grace O'Sullivan, François-Xavier Bellamy, Catherine Chabaud, Virginijus Sinkevičius (už aplinką, vandenynus ir žuvininkystę atsakingas Komisijos narys)

12. Kinijos vykdomos žvejybos veiklos poveikis Sąjungos žvejybai ir tolesni veiksmai
PECH/9/10198
2022/2148(INI)

Pranešėjas:

Pierre Karleskind (RENEW)

PR – PE746.650v01-00

Atsakingas komitetas:

PECH

- Pranešimo projekto svarstymas
- Pakeitimų pateikimo terminas: **2023 m. gegužės 22 d. 17.00 val.**

Kalbėjo: Pierre Karleskind, Francisco José Millán Mon, Nora Mebarek, Raffaele Stancanelli, Catherine Chabaud, Kęstutis Sadauskas (MARE GD generalinio direktoriaus pavaduotojas)

13. Kiti klausimai

Nebuvo.

14. Kiti posėdžiai

- 2023 m. gegužės 24 d. 9.00–12.30 val. ir 14.30–18.30 val.
- 2023 m. gegužės 25 d. 9.00–12.30 val.

Posėdis baigtas 17.21 val.

Results of roll-call votes

Contents

1. Multiannual management plan for bluefin tuna in the eastern Atlantic and the Mediterranean, amending Regulations (EU) No 2017/2107, (EU) No 2019/[NAFO], (EU) No 1936/2001, and repealing Regulation (EU) No 2016/1627 - Clara Aguilera-2019/0272(COD)	6
1.1. Vote on the provisional agreement resulting from inter-institutional negotiations..	6
2. Specific rules relating to the entry into Northern Ireland from other parts of the United Kingdom of certain consignments of retail goods, plants for planting, seed potatoes, machinery and certain vehicles operated for agricultural or forestry purposes, as well as non-commercial movements of certain pet animals into Northern Ireland - Pierre Karleskind - 2023/0062(COD)	6
2.1. Vote on draft opinion in letter form.....	6

Key to symbols:

+ : in favour

- : against

0 : abstention

1. Multiannual management plan for bluefin tuna in the eastern Atlantic and the Mediterranean, amending Regulations (EU) No 2017/2107, (EU) No 2019/[NAFO], (EU) No 1936/2001, and repealing Regulation (EU) No 2016/1627 - Clara Aguilera-2019/0272(COD)

1.1. Vote on the provisional agreement resulting from inter-institutional negotiations

21	+
PPE	François-Xavier Bellamy, Maria da Graça Carvalho, Peter van Dalen, Niclas Herbst, Colm Markey, Francisco José Millán Mon, Theodoros Zagorakis
S&D	Clara Aguilera, João Albuquerque, Pietro Bartolo, Isabel Carvalhais, Predrag Fred Matić
Renew	Izaskun Bilbao Barandica, Asger Christensen, Jan Huitema, Pierre Karleskind
Verts/ALE	Francisco Guerreiro, Ska Keller, Caroline Roose
ECR	Ladislav Ilčić, Raffaele Stancanelli

3	-
ID	Rosanna Conte, France Jamet, Annalisa Tardino

0	0

Corrections to votes and voting intentions	
+	0
-	0
0	0

2. Specific rules relating to the entry into Northern Ireland from other parts of the United Kingdom of certain consignments of retail goods, plants for planting, seed potatoes, machinery and certain vehicles operated for agricultural or forestry purposes, as well as non-commercial movements of certain pet animals into Northern Ireland - Pierre Karleskind - 2023/0062(COD)

2.1. Vote on draft opinion in letter form

23	+
PPE	François-Xavier Bellamy, Maria da Graça Carvalho, Peter van Dalen, Niclas Herbst, Colm Markey, Francisco José Millán Mon, Theodoros Zagorakis
S&D	Clara Aguilera, João Albuquerque, Pietro Bartolo, Isabel Carvalhais, Predrag Fred Matić

Renew	Izaskun Bilbao Barandica, Asger Christensen, Jan Huitema, Pierre Karleskind
Verts/ALE	Francisco Guerreiro, Ska Keller, Caroline Roose
ECR	Ladislav Ilčić, Raffaele Stancanelli
ID	Rosanna Conte, Annalisa Tardino

0	-

1	0
ID	France Jamet

	Corrections to votes and voting intentions
+	0
-	0
0	0

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/
JELENLÉTI ÍV/REGĪSTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/
LISTĂ DE PREZENȚĂ/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/NÄRVAROLISTA**

<p>Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjedništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezidium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)</p>
<p>Pierre Karleskind, Peter van Dalen, Asger Christensen, Predrag Fred Matić, Maria da Graça Carvalho</p>
<p>Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/ Nariai/Képviselek/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter</p>
<p>Clara Aguilera, João Albuquerque, Pietro Bartolo, François-Xavier Bellamy, Izaskun Bilbao Barandica, Isabel Carvalhais, Rosanna Conte, Francisco Guerreiro, Anja Hazekamp, Niclas Herbst, Jan Huitema, Ladislav Ilčić, France Jamet, Francisco José Millán Mon, Caroline Roose, Bert-Jan Ruissen, Theodoros Zagorakis</p>
<p>Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Pötagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter</p>
<p>Catherine Chabaud, Ska Keller, Colm Markey, Nora Mebarek, Grace O'Sullivan, Raffaele Stancanelli, Annalisa Tardino</p>

209 (7)
216 (3)
<p>56 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnoĝ reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/Točka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)</p>

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/Osservatori/Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Obszerwatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Εσimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair/Sur l'invitation du président/ Na poziv predsjednika/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/ Fuq stedina tač-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/ Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nöukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisja/Komissio/Kommissionen (*)
Eva Carballeira Fernandez (DG MARE), Fabrizio Donatella (Director, DG MARE), Luis Molledo (DG MARE), Virginijus Sinkevičius (Commissioner for Environment, Oceans and Fisheries), Kestutis Sadauskas (Deputy Director-General, DG MARE)
Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/Más intézmények és szervek/Istituzzjonijiet u korpi ohra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituições e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης παρόντες/Other participants/Autres participants/Dруги sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti ohra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Dруги udeleženci/Muut osallistajat/Övriga deltagare

<p>Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppenes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Sekretarjat gruppi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secretariado dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmién sihteeristö/De politiska gruppernas sekretariat</p>	
<p>PPE S&D Renew Verts/ALE ID ECR The Left NI</p>	

<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinet des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsjednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinet des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Ġeneralsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Ġenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Generali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
<p>DG PRES DG IPOL DG EXPO DG EPRS DG COMM DG PART DG PERS DG INLO DG TRAD DG LINC DG FINS DG ITEC DG SAFE</p>	

Πравна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/ Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/ Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právný servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten
Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία της επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/ Sekretariat komisji/Sekretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet
Claudio Quaranta, Jesus Iborra Martin, Priit Ojamaa, Emma Soto Renou, Robert Seibold, Sten Svane, Jean Weissenberger
Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Pomočnik/ Avustaja/Assistenten
Kirsti Paakkola

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/
 Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/
 Vice-Chair/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Vīci
 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/
 Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képvisező/
 Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/
 Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/UrządNIK/Funcionário/Funçionar/Úradník/Urädnik/Virkamies/
 Tjänsteman